D'ONG-D huet
den Agreement vum
Lëtzebuerger Kooperatiounsministère
https://cooperation.gouvernement.lu

Si ass Member vum Cercle
des ONG de développement
www.cercle.lu

Mir soen all deenen, déi äis bei der Realisatioun vun den Aktiounen zugonschte vun der mannerbemëttelter Landbevëlkerung an Afrika ënnerstëtzen, e ganz grousse

MERCI!

Ären Don ass steierlech ofsetzbar

D'Aarbecht mam Duo Iesel/Kassin erlaabt et, fir gréisser Flächen ze beakeren, fir Zäit bei dem Ënnerhalt vun de Kulturen ze gewannen an d'Produktioun ze optimiséieren.

LËTZEBUERGER LANDJUGEND A JONGBAUEREN SERVICE COOPÉRATION A.S.B.L.

5, avenue Marie-Thérèse
L-2132 Luxembourg

Tel.: 44 743 – 252
44 743 – 564
Fax: 44 743 – 563

E-mail: secretariat@jongbaueren.lu
www.jongbaueren.lu

CCPLLULL: LU05 1111 0050 3083 0000
CCRALULL: LU32 0090 0000 0157 8004

LËTZEBUERGER LANDJUGEND A JONGBAUEREN

Service Coopération A.S.B.L.

AKTIOUN

ZERTIFIÉIERT GESEEMS
FIR D'PRODUZENTEN
AM BURKINA FASO

ACTION

SEMENCES CERTIFIÉES
POUR LES PRODUCTEURS
DU BURKINA FASO

ZËNTER MÉI WÉI 50 JOER AM
DÉNGSCHT VUN DER LÄNDLECHER
BEVËLKERUNG AN AFRIKA

Zertifiéiert Geseems fir d'Produzenten

Mat 10€ kënnt Dir e Produzent/eng Produzentin ënnerstëtzen, fir e Feld unzebauen:

- vun 0,85 ha mat 13 kg zertifiéiertem Mais-Som
- vun 1,60 ha mat 16 kg zertifiéiertem Sorgho-Som
- vun 0,75 ha mat 9 kg zertifiéiertem Niébé-Som

L'âne sahélien, petit mais robuste et résistant, est un moyen simple et à la portée des plus pauvres pour réduire la pénibilité du travail humain

Zesumme mat der **Fédération des Professionnels Agricoles du Burkina** realiséiert d'ONG e Projet mam Zil, d'Produktiounskapassitéite vun de Familljebetriber ze verbesseren, duerch den Asaz vun der Traction Asine, den Accès u landwirtschaftlecht Aarbechtsgeschir an der Verbesserung vun den Techniken.

Schwaach Rekolten an d'Croissance vun der Ernierungsonsécherheet si meeschtens op d'Feele vu Produktiounsmoyenen (Zuchdéieren, Aarbechtsgeschir) awer och op déi schlecht Qualitéit vum Geseems zréckzeféieren.

Gutt Geseems ass lokal produzéiert, un déi respektiv klimatesch Zon adaptéiert, assuréiert eng gutt Rekolt a garantéiert datt d'Produktioun homogen a vun héijer Qualitéit ass.

Den Accès un zertifiéiert Geseems ass ee vun de Schlësselelementer, déi d'Produktivitéit optimiséieren an esou d'Ernierungsbesoinen/d'Liewenskonditioune vun de Famillje verbessere kënnen.

Semences certifiées pour les producteurs

Avec 10€ (6560 FCFA), vous pouvez soutenir un producteur/une productrice à planter:

- 0,85 ha de maïs avec 13 kg de semences certifiées
- 1,60 ha de sorgho avec 16 kg de semences certifiées
- 0,75 ha de niébé avec 9 kg de semences certifiées

En partenariat avec la **Fédération des Professionnels Agricoles du Burkina**, LLJ-SC réalise un projet visant à renforcer les capacités de production des petites exploitations familiales par le biais de l'utilisation de la traction asine dans le travail agricole, de l'accès au matériel agricole et de l'amélioration des techniques culturales.

La faiblesse des récoltes et la croissance de l'insécurité alimentaire sont souvent dues à l'absence des moyens de production (animaux de trait, matériel agricole) mais également à la mauvaise qualité des semences utilisées.

Une production abondante obtenue grâce à l'utilisation de semences de qualité

Une bonne semence est produite localement, adaptée aux zones agro-climatiques d'utilisation, assure un taux de germination élevé et une bonne récolte, garantit une homogénéité de la production et un produit de qualité.

L'accès à des semences certifiées est un élément clé pour augmenter la productivité des petites exploitations vivrières, couvrir les besoins alimentaires des familles et améliorer leurs conditions de vie.

Lëtzebuerger Landjugend a Jongbaueren Service Coopération a.s.b.l.

De **Service Coopération** (SC) vun der Asbl **Lëtzebuerger Landjugend a Jongbaueren** (LLJ) ass eng ONG, déi scho bal 60 Joer an der Entwécklungszesummenaarbecht an Afrika täteg ass. Si ass domat eng vun den éischten unerkannten Associatiounen hei am Land, déi an dësem Domaine aktiv ginn ass. D'Zil war et – an ass et och nach haut - **zur Verbesserung vun de Liewenskonditioune vun der ländlecher Bevëlkerung** bäizedroen.

Eis ONG ënnerstëtzt haaptsächlech Aktivitéiten an de Beräicher **Akerbau a Véizuucht**, resp. **Educatioun**. Mir si virun allem täteg am **Burkina Faso** an an der **Demokratescher Republik Kongo**, déi zu de Pays les moins avancés weltwäit zielen.

D'ONG huet den Agreement vum zoustännege Ministère a kann esou op de Kofinanzement bei der Ëmsetzung vun de Projeten zréckgräifen.

Zu deenen aktuellen Haaptinterventiounsberäicher vun der ONG zielen d'Formatioune vu Baueren am Burkina Faso. Si kréie gewisen, wéi si mat Hëllef vum **Iesel** an der **Kassin** - engem adaptéierten techneschen Equipement fir de Buedem ze beaarbechten - méi effizient Landwirtschaft bedreiwe kënnen.

Den Engagement vun der ONG berout um Benevolat. Donieft garantéiert eng professionell Chargée de projets, d'Ausaarbechtung an de Suivi vun eise Projeten.

Op der Plaz ginn eis Projete mat der Hëllef vu lokale Partner realiséiert. Dës Partner gi vum Verwaltungsrot no Kritäre vu Kompetenz, Zouverlässegkeet an transparenter Gestioun ausgewielt.

D'Sensibiliséierung fir d'Kooperatiounsaarbecht ass eng weider Prioritéit vun eiser ONG. Ënner anerem organiséiere mir reegelméisseg Visitten um Terrain mat engem Grupp vu Jonken, fir si esou fir den Asaz an der Entwécklungszesummenaarbecht ze begeeschteren.

Méi Detailer zu eiser ONG an de Kooperatiounsprojete fannt Dir ënner *www.jongbaueren.lu*